



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
19 March 2012
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Девятнадцатая сессия

Пункт 3 повестки дня

**Поощрение и защита всех прав человека,
гражданских, политических, экономических,
социальных и культурных прав,
включая право на развитие**

Австралия*, Австрия, Албания*, Болгария*, Ботсвана, бывшая югославская Республика Македония*, Венгрия, Гондурас*, Грузия*, Дания*, Израиль*, Ирландия*, Исландия*, Испания, Италия, Колумбия*, Коста-Рика, Латвия*, Литва*, Люксембург*, Нидерланды*, Норвегия, Перу, Польша, Португалия*, Республика Корея*, Республика Молдова, Румыния, Сент-Китс и Невис*, Словакия*, Словения*, Сомали*, Украина*, Хорватия*, Черногория*, Чили, Швейцария, Эстония*, Южная Африка*: проект резолюции

19/...

Роль благого управления в поощрении и защите прав человека

Совет по правам человека,

руководствуясь Всеобщей декларацией прав человека как общим для всех народов и всех государств наивысшим стандартом, а также Венской декларацией и Программой действий, в которых было провозглашено, что все права человека универсальны, неделимы, взаимозависимы и взаимосвязаны,

ссылаясь на резолюцию 7/11 Совета по правам человека от 27 марта 2008 года и все другие резолюции о роли благого управления в поощрении прав человека, а также на Декларацию тысячелетия Организации Объединенных Наций,

приветствуя решимость государств – участников Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции бороться с коррупцией в соответствии с принятым в Итоговом документе Всемирного саммита 2005 года¹ обязательством придавать борьбе с коррупцией первостепенное значение на всех уровнях, а также приветствуя положения Конвенции, позволившие создать в рамках государств-участников механизм для рассмотрения достигнутых ими результатов в деле борьбы с коррупцией,

* Государство, не являющееся членом Совета по правам человека.

¹ Резолюция 60/1 Генеральной Ассамблеи.

принимая к сведению работу, ведущуюся по линии ряда крупных инициатив по углублению практики благого управления на национальном, региональном и международном уровнях,

признавая важное значение благоприятных условий, как на национальном, так и на международном уровне, для полного осуществления прав человека и основных свобод и важное значение взаимоусиливающих связей между благом управлением и правами человека,

признавая также, что прозрачное, ответственное, подотчетное и опирающееся на массовое участие правительство, чуткое к нуждам и чаяниям людей, включая женщин и представителей уязвимых и маргинализированных групп, являются тем фундаментом, на котором зиждется благое управление, и что наличие такого фундамента является неременным условием для полного осуществления прав человека, включая право на развитие,

подчеркивая, что благое управление на национальном и международном уровнях имеет важнейшее значение для обеспечения поступательного экономического роста, устойчивого развития и искоренения нищеты и голода, что нашло отражение в Итоговом документе Всемирного саммита 2005 года,

подчеркивая также с учетом вышесказанного, что свободная торговля, либерализация торговли, доступ к рынкам, инфраструктурное развитие, передача технологий и укрепление потенциала являются ключевыми факторами, способствующими экономическому развитию, устойчивому развитию и искоренению нищеты, и подчеркивая, кроме того, в этой связи настоятельную необходимость того, чтобы международное сообщество в рамках международного сотрудничества и эффективного партнерства добилось достижения Целей развития тысячелетия к 2015 году,

признавая растущее осознание международным сообществом пагубных последствий широкомасштабной коррупции для осуществления прав человека вследствие как ослабления институтов, так и подрыва доверия общественности к правительству, а также вследствие снижения способности правительств к выполнению своих обязательств в области осуществления прав человека, в частности экономических и социальных прав наиболее уязвимых и маргинализированных слоев,

осознавая, что борьба с коррупцией на всех уровнях играет важную роль в поощрении и защите прав человека и в процессе создания условий, благоприятствующих их полному осуществлению,

признавая, что эффективные меры по борьбе с коррупцией и защите прав человека, в том числе на основе повышения прозрачности управления, взаимно усиливают друг друга и что поощрение и защита прав человека имеют важнейшее значение для осуществления всех аспектов стратегии борьбы с коррупцией,

подчеркивая важность согласованности и координации политики в рамках межправительственных процессов в области поощрения и защиты прав человека, с одной стороны, и борьбы с коррупцией – с другой,

подчеркивая также важность разработки и осуществления национального законодательства по вопросам содействия расширению доступа к информации, а также поощрения системы отправления правосудия к повышению прозрачности и подотчетности и укреплению благого управления на национальном уровне, в том числе применительно к государственному сектору, частному сектору и социальным партнерам,

подтверждая право каждого гражданина допускаться в своей стране на общих условиях равенства к государственной службе, закрепленное в статье 21 Всеобщей декларации прав человека и пункте с) статьи 25 Международного пакта о гражданских и политических правах,

признавая, что профессиональная, подотчетная и прозрачная государственная служба, поддерживающая высочайший уровень работоспособности, компетентности и добросовестности является неотъемлемым компонентом благого управления,

признавая также, что знания, уровень осведомленности и позиция государственных служащих, а также поощрение правозащитной культуры в государственной службе играют важнейшую роль в деле соблюдения и осуществления прав человека в обществе,

1. *положительно оценивает* растущую тенденцию к всеобщей ратификации Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции и призывает государства, которые еще не сделали этого, рассмотреть вопрос о ратификации этого важного международного инструмента обеспечения этичного поведения, добросовестности и подотчетности;

2. *подчеркивает* тот факт, что главную ответственность за обеспечение того, чтобы профессиональные государственные службы поддерживали высочайший уровень работоспособности, компетентности и добросовестности на основе практики благого управления, включая беспристрастность, верховенство закона, прозрачность и подотчетность, несет государство на национальном уровне в соответствии со своими международными обязательствами, конституционными положениями и другими уполномочивающими законодательными актами;

3. *предлагает* Генеральному секретарю обеспечивать поддержание добросовестности и актуальности в деятельности системы Организации Объединенных Наций на благо человечества посредством, в частности, поощрения общесистемной слаженности в рамках политики и оперативной деятельности учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций на страновом уровне, добиваясь при этом, чтобы они находились в русле национальных задач и приоритетов;

4. *призывает* государства – члены Организации Объединенных Наций, национальные правозащитные учреждения и неправительственные организации представлять Управлению Верховного комиссара Организации Объединенных Наций информацию о передовой практике и свои соображения относительно организации деятельности, подготовки кадров и обучения сотрудников государственной службы по вопросам поощрения, защиты и соблюдения прав человека, в том числе с точки зрения беспристрастности, подотчетности и прозрачности и высочайшего уровня работоспособности, компетентности и добросовестности, а также мероприятий, призванных оказывать в этой связи помощь и поддержку государственной службе на национальном уровне;

5. *просит* Верховного комиссара в консультации с соответствующими учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций подготовить и представить Совету по правам человека на его двадцать четвертой сессии всеобъемлющий доклад о роли государственной службы как неотъемлемого компонента благого управления, включая подборку примеров передовой практики на основе информации, полученной от вышеупомянутых заинтересованных сторон.